



Βρυξέλλες, 8 Οκτωβρίου 2018  
(OR. en)

12788/18

**Διοργανικός φάκελος:**  
**2016/0328(NLE)**

**UD 223**  
**SPG 7**

**ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»**

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων / Συμβούλιο

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: ST 14189/16 + ADD 1

Θέμα: Σχέδιο απόφασης του Συμβουλίου για τη σύναψη, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, συμφωνίας υπό μορφή ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τη σώρευση της καταγωγής μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας, της Νορβηγίας και της Τουρκίας στο πλαίσιο του συστήματος γενικευμένων προτιμήσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης  
– Έγκριση

1. Στις 11 Νοεμβρίου 2016, η Επιτροπή υπέβαλε στο Συμβούλιο την ανωτέρω πρόταση, η οποία αποσκοπεί στην αναθεώρηση της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τη σώρευση της καταγωγής μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας, της Νορβηγίας και της Τουρκίας, μετά τη μεταρρύθμιση το 2010 του συστήματος γενικευμένων προτιμήσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Η πρόταση βασίζεται στο άρθρο 207 παράγραφος 4) πρώτο εδάφιο σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 6) στοιχείο α) της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ).
2. Κατά τη συνεδρίασή της στις 23 Νοεμβρίου 2016, η Ομάδα «Τελωνειακή ένωση» κατέληξε σε συμφωνία ως προς το κείμενο της πρότασης.

3. Στις 20 Φεβρουαρίου 2017, το Συμβούλιο εξέδωσε απόφαση<sup>1</sup> για την υπογραφή της προαναφερόμενης συμφωνίας.
4. Η συμφωνία υπογράφηκε στις 21 Ιουνίου 2017.
5. Στις 29 Μαΐου 2018, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ψήφισε υπέρ της απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με τη σύναψη, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τη σώρευση της καταγωγής μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας, της Νορβηγίας και της Τουρκίας, μετά τη μεταρρύθμιση το 2010 του συστήματος γενικευμένων προτιμήσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης.<sup>2</sup>
6. Με βάση τα ανωτέρω, καλείται η Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων να εισηγηθεί στο Συμβούλιο να εκδώσει, ως σημείο «Α» της ημερήσιας διάταξης προσεχούς συνόδου του, την απόφαση του Συμβουλίου για τη σύναψη, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της συμφωνίας υπό μορφή ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τη σώρευση της καταγωγής μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας, της Νορβηγίας και της Τουρκίας, μετά τη μεταρρύθμιση το 2010 του συστήματος γενικευμένων προτιμήσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ως έχει στα έγγραφα 5882/2/17 REV 2 UD 17 SPG 8 και 5803/17 UD 13 SPG 5 (μετά την οριστική διατύπωσή τους από τους γλωσσομαθείς νομικούς).

---

<sup>1</sup> Ως έχει στο έγγρ. 5769/17.

<sup>2</sup> Ως έχει στο έγγραφο P8\_TA(2018)0207 του ΕΚ.